

**AVIS PUBLIC**

**DEMANDE DE DÉROGATION MINEURE**

**AVIS PUBLIC EST DONNÉ DE CE QUI SUIT**

Lors d'une séance ordinaire du conseil d'arrondissement de LaSalle, qui sera tenue le 8 août 2022 à 19 h, dans la salle du conseil située au 55, avenue Dupras, LaSalle, conformément au règlement sur les dérogations mineures 2101, le conseil statuera sur la demande de dérogation mineure au règlement de zonage 2098 concernant l'immeuble suivant :

**688, 40<sup>e</sup> Avenue  
Empiètement dans la marge avant et dans la  
marge latérale droite**

Autoriser un empiètement maximal du bâtiment principal et de l'abri d'auto de 0,8 mètre dans la marge avant, alors qu'une marge avant minimale de 4,5 mètres est requise et autoriser un empiètement maximal de l'abri d'auto de 0,94 mètre dans la marge latérale droite alors qu'une marge latérale minimale de 2 mètres est requise lorsqu'il y a empiètement dans la marge avant, respectivement en vertu des articles 3.5.7.3 et 6.1.1 (15) ainsi que de la grille des usages et normes H04-19 du Règlement de zonage 2098.

DONNÉ À LASALLE, ce 7 juillet 2022.

Nathalie Hadida  
Secrétaire d'arrondissement

**PUBLIC NOTICE**

**REQUEST FOR MINOR EXEMPTION**

**PUBLIC NOTICE IS GIVEN AS FOLLOWS**

At an ordinary sitting of the LaSalle Borough Council to be held at 7 p.m. on August 8, 2022, in the council chamber, 55, avenue Dupras in LaSalle, pursuant to Minor exemptions by-law 2101, Council will render a decision on the application for minor exemption to Zoning by-law no. 2098 for the following immovable:

**688 40<sup>e</sup> Avenue  
Encroachment in the front and right side setbacks**

Authorize the main building and the carport to encroach a maximum of 0.8 m into the front setback whereas a minimum front setback of 4.5 m is required, and authorize the carport to encroach a maximum of 0.94 m into the right side setback, whereas a minimum side setback of 2 m is required when there is an encroachment in the front setback, according respectively to sections 3.5.7.3 and 6.1.1 (15) of Zoning by-law 2098 as well as to land-use grid H04-19.

GIVEN AT LASALLE on July 7, 2022.

Nathalie Hadida  
Borough Secretary